

BYRRH VIN TONIQUE et APERITIF Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans RECOMMANDE AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES L. VIOLET. - THUIR, FRANCE

ENGLISH SECTION

L'Abelle de la Nouvelle-Orléans Daily Edition. NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., Limited PUBLISHER. Col. HUGUES J. DE LA VERGNE PRESIDENT AND EDITOR. H. BEGUE, JR. MANAGER. Phone Main 3487. Office, 520 Conti St., between Decatur and Chartres.

Subscription rates table for Daily Edition and Sunday Edition, including prices for the United States and Foreign Countries for various durations (one year, six months, three months, one month).

HAPPENINGS 69 YEARS AGO. (By Count de G.)

Death of Gen. Taylor—Millard Fillmore. (Continued.) It becomes, in this contingency, a matter of great interest to ascertain his sentiments in regard to the great question now before the Senate, viz: the compromise adjustment bill. Mr. Fillmore resides at Buffalo, where anti-slavery and ultra whig sentiments have prevailed so strongly that it has been called "the infected district", and with his decided whig principles he has been supposed to cherish a fixed hostility to the institution of slavery and to its extension, under any circumstances, into the territories of the United States.

Louisiana. The Women's Club of Lafayette, La., have chosen the subject "Louisiana" for their next year's study; at the request of the secretary thereof, Mr. W. O. Hart, of the Louisiana Historical Society, has supplied them with considerable data and information, and through Mr. J. F. Donchaud, of the State Agricultural Department, considerable more has been sent including maps, pamphlets, a comprehensive book on Louisiana and its resources gotten out by that department, history of the Louisiana State flag, of its constitution and laws, several Louisiana songs and other similar documents, all of which Mr. Hart hopes will assist the Club in making better known the history of our great State; and Mr. Hart commends the course of this club in taking Louisiana as its subject for study to other similar organizations in the State.

TO THE PUBLIC.

The New Orleans Bee, No. 520 Conti St., is prepared to publish in the English language in its daily paper all legal and judicial advertisements and notices at the rate of three and a half (3 1/2) cents per agate line, net, payable cash in advance, instead of seven (7) cents per agate line as heretofore.

Cotton Ginned Prior to October 18, Crop of 1916 in Louisiana.

Director Sam. L. Rogers, of the Bureau of Census, Department of Commerce, announces the preliminary report of cotton ginned by parishes in Louisiana, for the crop of 1916. (Quantities are in running bales, counting round as half bales. Linters are not included.) Acadia, 7,691; Avoyelles, 18,240; Bienville, 12,596; Bossier, 20,086; Caddo, 29,806; Caldwell, 2,416; Catahoula, 4,263; Claiborne, 15,598; Concordia, 1,592; De Soto, 17,787; East Baton Rouge, 3,505; East Carroll, 3,611; East Feliciana, 1,460; Evangeline, 10,465; Franklin, 14,513; Grant, 2,693; Jackson, 3,671; Lafayette, 10,611; La Salle, 536; Lincoln, 7,189; Madison, 1,725; Morehouse, 8,921; Natchitoches, 17,089; Ouachita, 7,045; Pointe Coupee, 3,209; Rapides, 11,630; Red River, 9,215; Richland, 14,311; Sabine, 5,123; St. Landry, 17,927; Tensas, 3,254; Union, 5,210; Webster, 10,316; West Carroll, 2,737; Winn, 2,484. Total, 320,292.

REAL ESTATE TRANSFERS.

Mme Chas. B. Allen et al to William Edenborn, 2 lots, Poydras, Rampart, Lafayette and Basin, \$9,000.—Brian. Joseph P. Hogan to James Hogan, Jr., 2 lots, Dorgenois, Banks, Rocheblave and Palmyra, \$900.—Heath. Giuseppe Fulco to Marco A. Pizzati, lot, Bellechasse, St. Philip, Gayoso, Orihod and Dupre, \$1,700.—Llambias. Frank Ibes to Emile Pomes, an individual one-half int. in and to 7 lots, Dauphine, Andry, Egania and Burgundy; 2 lots, St. Claude, Andry, Egania and Rampart; square, Mgrais, Lizardi, St. Claude and Forstall, \$3,150.—Brian. Armand L. Meridier et al to Dugler Morlier, 2 lots, N. Claiborne, Robertson, Marigny and Mandeville, \$825.—Gurley. Geo. J. Denis to Mrs. Widow Hy. Denis, 4 lots, Jackson, Camp, Philip and Chestnut; 2 lots, Canal, University, Common and Rampart; lot, Baronne, Poydras, Dryades and Lafayette, \$13,500.—Grima. Joseph A. Blythe to W. P. Bailey, 4 lots, Paul, Rankins, Oliver and Biscan, \$900.—Private. Same to John W. Klimefeller, 3 lots, same square, \$90.—Private. Same to Henry S. Wood, 4 lots, same square, \$120.—Private. Same to Valentine Carballo, 2 lots, Frank, Adams, Payse and Rankins, \$90.—Baley. West N. O. Realty Co. to Ferdinand L. Bantovich et al, portion, W. Perdido, Eldon, Behrman and Wimmer, \$650.—Michel. Mrs. Effie M. Rodriguez to Edwin J. Rodriguez, lot, Broadway, Gen. Hood, Pine and Wall (revocation of donation)—Stafford. Mrs. Henry Ruppert to Miss Mary A. Jillaudon, int. etc., portion, Lyon, Annunciation, Laurel and Bordeaux, \$1,200.—Hart. Eureka Homestead Society to Isaac Newton, Niebergall, portion, Fern, Zimple, Short and Elm, \$6,000.—Heudiet.

Female Help.

Any individual or firm employing female help, whether clerical or domestic, should apply to Mrs. Olivia Blanchard, U. S. Government Federated Employment Clearing House, City Hall. No charge whatever. Phone Main 858.

L'ARTILLEUR.

A la veille de la guerre, la Compagnie des omnibus, ayant substitué des autobus à tous ses omnibus, ne possédait plus qu'un cheval, vétérinaire de la ligne Madeleine-Bastille. Ce cheval, encore vaillant et qui, malgré sa robustesse, n'était pas dépourvu d'une certaine élégance d'allures, avait été offert au service personnel du secrétaire général de la Compagnie, un équipage duquel on l'attelait chaque matin. L'équipage fut un jour rencontré par un officier recruteur de la cavalerie, qui trouva le cheval bon pour le service armé, et le revint. Et, depuis deux ans, ce cheval unique de la Compagnie des omnibus, le fermier de sa vieille garde, sert au front dans l'artillerie.

CHARLES E. HUGHES SERA PRESIDENT.

Suite de la 1ère page.

parti pour Princeton, où il a déposé son vote. Il était accompagné de Mme Wilson.

Dépêche Spéciale à l'Abelle. New York, 7 novembre. — M. Hughes, candidat républicain à la présidence des Etats-Unis, a voté à sept heures du matin.

Illinois.

Dépêche Spéciale à l'Abelle. Chicago, Ill., 7 novembre. — Près de deux millions de votes sont enregistrés dans l'Etat de l'Illinois, parmi lesquels plus de 700,000 votes féminins. Le total des votes déposés aux scrutins est estimé à 1,800,000.

A LA NOUVELLE-ORLEANS.

Triomphe de la démocratie nationale, de la paroisse, et de la ville.

Le jour de l'élection générale dans notre ville s'est écoulé sans incident normal. Les électeurs, profitant du beau temps se sont rendus, en foule, aux emplacements de scrutin et ont donné une majorité écrasante aux candidats du parti démocrate sur le ticket présidentiel, de paroisse et de la municipalité. Le maire Behrman, et les commissaires municipaux, MM. Ricks, Lafaye, Newman, sont réélus sans opposition. M. W. B. Thompson, commissaire des Utilités Publiques ayant démissionné, M. J. E. Glenn a reçu les votes unanimes des électeurs de la ville en remplacement de M. Thompson.

Les congressistes sont élus sans opposition: M. H. Garland Dupré, 1er district, et général Albert Estopinal, 2me district.

Membres du Bureau des écoles publiques: Dr. P. A. Capdau, William Frantz, Joseph Reuther, J. Zach Spearing, James A. Brennan. Membres du Collège électoral, élus: Premier district congressiste, John P. Sullivan; deuxième district congressiste, E. N. Stafford. A deux heures de l'après-midi, 18,989 votes avaient été déposés dans les wards comme suit: premier, 880; deuxième, 980; troisième, 2105; quatrième, 955; cinquième, 1259; sixième, 89; septième, 1562; huitième, 981; neuvième, 1301; dixième, 1218; onzième, 1263; douzième, 1170; treizième, 1089; quatorzième, 1591; quinzième, 603; seizième, 562; dix-septième, 510.

Officiers de paroisse, élus.

John Schroeder, greffier de la cour d'appel. T. C. W. Ellis et Fred D. King, juges de la cour civile de district. Joshua G. Baker, juge de la cour criminelle. A. Landry, Henry Renshaw et V. J. Stenz, juges de la première cour de cité. Anth. Herrie, greffier de la première cour criminelle. Patrick A. McGill, constable de la première cour criminelle. Louis Knop, shérif civil. Thomas Connell, greffier de la cour criminelle de district. Lawrence J. Cassidy, greffier de la cour criminelle de district. Ed. T. Dunn, recorder des hypothèques. Edwin Brandao, enregistreur des aliénations. Dr. Jos. A. O'Hara, coroner. Chandler C. Luzenberg, district attorney. John Fisher, juge de la première cour criminelle de cité. Alex. C. O'Donnell, juge de la seconde cour criminelle de cité.

Dans l'Etat de la Louisiane.

Victoire complète pour la démocratie, excepté dans le troisième district congressiste où les progressistes ont la majorité des votes. Les candidats démocrates sur le ticket national et les listes des différents paroisses ont reçu une irrésistible majorité sur les candidats républicains, et progressistes. Voici le tableau des candidats choisis pour le Congrès: 1er district, H. Garland Dupré; deuxième, le général Albert Estopinal; troisième, (doutoux mais probablement progressiste); quatrième, J. T. Watkins, de Minden; cinquième, Riley J. Wilson, de Harrisonburg; sixième, J. V. Sanders, de Bogalusa; septième, A. Lazaro, de Washington; huitième, James B. Aswell, de Natchitoches. Membres démocrates élus du collège électoral: At Large: L. Austin Fontenot, Opelousas; Ben Michell, Pilot Town. Districts Congressistes: 1er, John P. Sullivan, Nouvelle-Orléans; 2me, E. M. Stafford, Nouvelle-Orléans; 3me, (en doute); 4me, Charles W. Seals, Homer; 5me, Duncan Baie, Bayville; 6me, Benjamin M. Smith, Covington; 7me, John W. Lewis, Opelousas; 8me, John W. Teddlie, Winfield.

LE BULLETIN DU JOUR.

Suite de la 1ère page.

mérique, elle prend plus de précautions. Le représentant du Kaiser à Washington s'empresse d'affirmer que le gouvernement impérial se maintiendra dans le cadre des promesses qu'il a faites au président Wilson. Les journaux de l'amiral von Tirpitz répondent, il est vrai, que ces promesses conditionnelles ont cessé d'exister, la condition n'ayant pas été remplie. L'ambassadeur Gérard se sera vraisemblablement chargé d'expliquer à Washington la valeur de ces contradictions et les manœuvres qu'elles couvrent. On ne saurait se dissimuler, toutefois, que les résolutions à prendre à la Maison-Blanche tiennent compte, pour l'instant, d'un autre facteur, qui n'a pas de rapport direct avec la piraterie, puisqu'il est d'ordre purement électoral. Nous faisons allusion à l'élection présidentielle, qui, depuis hier, tient en haleine les Etats-Unis, et dont les résultats définitifs sont attendus aujourd'hui avec une vive curiosité. Berlin a fait entrer ce facteur dans ses calculs; mais la psychologie allemande, qui est sujette à erreur, pourra bien s'être trompée une fois de plus. P. H. ERMONT.

LETTRÉ D'UN PARISIEN

Suite de la 1ère page.

dans la liquidation de la Compagnie des Indes, autant que pour conspiration, qu'il fut condamné à monter sur l'échafaud en même temps que Danton et Camille Desmoulins. (La fin à demain.)

Carrelages, murs, chambranles de cheminées, bains, porches, ouvrages en marbres de tous genres. ROGER DE ROODE. Phone Main 3250. 808 rue Perdido.

Mlle ANNA VECCHINI, Soprano Soliste d'Opéra. Chaque Soir au ROYAL CAFE, Hôtel Cosmopolitan.

Confiseries Suprêmes. Le plaisir dans chaque boîte. 80c la Livre. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

CHAMPAGNE LOUIS ROEDERER REIMS. Exigez l'Étoile Comme Garantie. PAUL GELPI ET FILS AGENTS. 227 RUE DÉCATUR Nouvelle-Orléans.

F. A. BRUNET HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLER. 313 RUE ROYALE Phone Main 4360. La seule Grande et Unique Maison Française à la Nouvelle-Orléans. Les ordres de la campagne sont sollicités. DEMANDES. ON DEMANDE — Solliciteurs pour vendre almanach de secours aux Belges, au prix de cinquante sous pièce. Vous gagnerez dix cents par chaque almanach vendu. Le total de cette vente servira à l'acquisition de vivres et de vêtements pour les femmes et les enfants Belges nécessiteux. Votre travail peut sauver la vie de plusieurs innocents dans le heaou. Ecrivez au "Belgian Calendar Committee," 49 West 21st Street, NEW YORK. 7 mars — 6 mai 1916 — 47

UNE LETTRE CORNELIENNE.

Les Nouvelles de Maestricht en garantissent l'authenticité. Elle fut écrite par une mère belge dont le fils, condamné à mort par les Boches, fut exécuté à Hasselt.

Mon cher enfant, Je suis bien triste du malheur qui te frappe, mais ne te préoccupe pas de moi, ni de la peine que j'aurai. Mours avec courage, en brave; et dis-toi que ta mère est heureuse d'avoir un fils tel que toi.

De toutes parts, sous la barbarie boche, jaillit l'héroïsme.

AMUSEMENTS

Opheum Phone Main 333. PRIX: Matinées, 2:15 40 à 50c Soirées, 8:15 40 à 75c.

BESSIE CLAYTON & CO. FRANKLYN ARDELL & CO. GRACE DE MAR. CONSUL LE GRAND. ELKINS FAY ELKINS. RENA PARKER. SWAN & SWAN. OPHEUM TRAVEL WEEKLY.

TULANE Toute la semaine. Soirée à 8:15. PRIX: Soirées et matinée, samedi 25c à \$1.50. Matinée mercredi 25c à \$1.00.

DADDY LONG LEGS. La semaine prochaine: MAUDE ADAMS.

CRESCENT Toute la semaine. PRIX: Matinées, 15c, 25c, 35c. Soirées, 15c, 25c, 50c.

MILLIONAIRE'S SON and the SHOP GIRL. La semaine prochaine: "WOMAN HE MARRIED."

Théâtre de l'Opera Français. JEUDI SOIR TRAVIATA. Billets en vente au magasin de Musique Grunewald, 735 rue Canal, jusqu'à 6 heures du soir. Au contrôle, à l'Opera Français après 6 heures du soir.

LAUDUMIEY & CO. LTD. Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs. 1108-1112 Rue N. Remparts. PHONE HEMLOCK 408. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P. A. CRESSON, PEINTRE ET COLLEUR DE PAPIER PEINTRE-DECORATEUR ET MARBREUR 515 RUE BOURBON. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

VAPEURS.

Compagnie Générale Transatlantique. LIGNE FRANÇAISE. NEW YORK-BORDEAUX-PARIS. 88. ESPAGNE. 11 novembre, 3 p. m. 88. LA TOURAINE. 18 novembre, 3 p. m. 88. ROCHEFORT. 28 novembre, 3 p. m. P. Z. GUYOT, AGENT GENERAL DU SUD, 802 Rue Comblain, Nouvelle-Orléans.

ANEMIE. FER BRAVAIS. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Dr. CAUVIN'S PILLS. Laxatif et Purgatif. Le Remède Français, en Vogue. Efficace et Agréable au Gout. Recommandé par Les Médecins Européens. Chez Tous les Pharmaciens. Agents aux Etats-Unis: E. FOUGERA & CO., Inc., New York.

PETITES ANNONCES

PROPRIETES FONCIERES A VENDRE. UNE BATISSE en brique à trois étages, No. 735 rue Conti, entre les rues Louisiana et Noyan. Bon rapport. S'adresser 520 rue Conti, 12 au 14.

COURS DE FRANÇAIS. Leçons de langue française, littérature, style, correspondance, commercial, conversation, prononciation, orthographe, etc. Données par le professeur Chas. J. de Bossy d'après sa nouvelle et rapide méthode. Pour les inscriptions, s'adresser au professeur Chas. J. de Bossy, 112 avenue Esplanade en face l'Ecole Franklin 288 L.

TOITURES. Propriétés, pannes, etc., enroulés et installés en métal galvanisé. Fourneaux et hottes à huile. B. V. REDMOND & SON, 309-311-313 rue Décatour. Phone Main 164 165. 16 Jan-1 60.

Crème à la Glace "Jersey" DE HARRIS. "La Crème de Qualité". Charlotte Russe glacée; Pâtisserie Française et glacée une spécialité. LIVRAISON IMMEDIATE. TELEPHONE, Jackson 1080-1081. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Consulat Général de France. 522 BOURBON STREET. (Ouvert de 9 heures à 3 heures, Samedi de 9 heures à Midi.) Le Gérant du Consulat Général a l'honneur de porter à la connaissance des personnes dont les noms suivent, qu'ayant d'importantes communications à leur faire, il leur serait reconnaissant de se présenter en personne au Consulat Général, ou de lui envoyer leur adresse par la poste: Cazebonne, Charles. Fitzgerald, James. Labarthe, Mme Marie Georges. Laucan, Guillaume. Mandill, Antoine Jacques Michel. Les personnes ayant des intérêts privés en territoire ennemi ou occupé sont informées qu'elles peuvent faire une déclaration à cet effet au Consulat Général en vue de la sauvegarde de leurs droits. DISTINCTIVE GIFTS FOR ALL OCCASIONS. HARTWELL. 18 July-1 am-mar-ju-dim. En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.